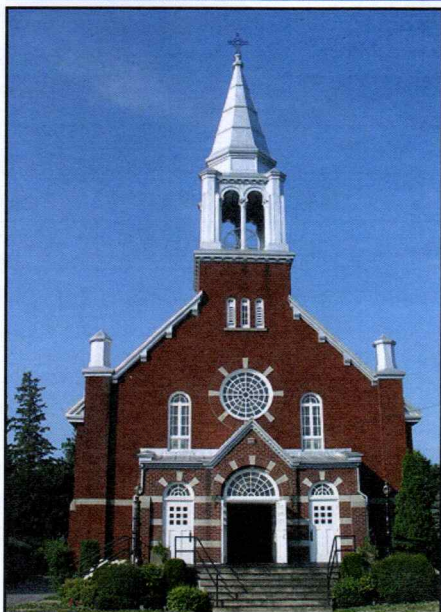




Construit en / Built in 1896
Rénové en / Renovated in 1920

Paroisse
St-Thomas-D'Aquin
St. Thomas Aquinas
Parish

413, Main St.,
Hudson, Qc, J0P 1H0
450 458-5322

Marceliano Serrato H., curé-pastor
Roland Demers, curé-émérite
Robert Girard, diacre-deacon
Marie-Reine Rozon, sec.

info@paroissestthomas.org
www.st-thomasaquinas.com

MESSES • MASSES

Samedi / Saturday :	17h15 (5h15 pm)	Bilingue / Bilingual
Dimanche / Sunday :	9h30 Française	11:30 am English

13 septembre 2026

September 13 2026

Je ne te dis pas de PARDONNER jusqu'à sept fois,

mais jusqu'à 70 FOIS SEPT FOIS

I tell you, you should FORGIVE not seven times,

but SEVENTY-SEVEN TIMES

Consultez votre semainier en ligne
Consult your weekly online
semainierparoissial.com



MESSES DU 15 AU 20 SEPTEMBRE, 2026 / MASSES FROM SEPTEMBER 15 to 20th

Samedi 12 sept.	Saturday, September 12th		
5:15 p.m.	Jorge Goncalves	His wife Jolanta	3172
Dimanche 13 sept.	Sunday, September 13th		
9:30 a.m.	Gérard Giguère	Margot & les enfants	3024
	Patrick & Laurent Lauzon	Famille Viviane Lauzon	3465
11:30 a.m.	Philippe Langlois	Sylvia Reeves Langlois	3428
	Victor Siroishka	Denyse Siroishka	3561
	Michael Vadenbusche	The Abbass Family	3584
	Klara Nicoletta Petizian	The Family	3620
Mardi 15 Sept.	Tuesday, September 15th		
8:00 a.m.	Benoit Seguin	Offrandes aux funérailles	2733
Mercredi 16 sept.	Wednesday, September 16th		
	Louis	Offrandes aux funérailles	3078
Jeudi 17 sept.	Thursday, September 17th		
8 :00 a.m.	Normand Major	Offrandes aux funérailles	3490
Vendredi 18 sept.	Friday, September 18th		
8:00 a.m.	Louis Léger	Offrandes aux funérailles	3092
Samedi 19 sept.	Saturday, September 19th		
5:15 p.m.	Benoit Seguin	Offrandes aux funérailles	2734
Dimanche 20 sept.	Sunday, September 20th		
9:30 a.m.	Serge Vachon	Famille Gagnon Torres	3597
11:30 a.m.	Victor Siroishka	Denyse Siroishka	3562
	Waldemar Balinska & Einar	Hanna & the Hansen family	3592
	Rosalind McGee Stuart	Kerwin Cousins	3616
	Klara Nicoletta Petizian	The Family	3621

MERCI AU NOM DE SEIGNEUR ET DE SAINT THOMAS D'AQUIN POUR LES
DERNIÈRES COLLECTES :

THANK YOU IN THE NAME OF LORD AND SAINT THOMAS AQUINAS FOR THE
LAST COLLECTIONS:

\$2,425.00



Nous saluons avec joie les nouveaux baptisés de notre communauté chrétienne :
We greet with joy the newly baptized into our Christian community:

Abigail Rose Normand Marino

VISITE AU CIMETIÈRE
Annual Visit to the Cemetery



● **Dimanche 20 septembre 2026 à 15 h**

Pour honorer la mémoire de nos proches inhumés entre 21 septembre 2025 - 20 septembre 2026

Note : en cas de pluie, la célébration aura lieu dans l'église.

Sunday, September 20th, 2026 at 3 pm

To honor the memory of our loved ones buried between September 21, 2025 - September 20, 2026

Note: in case of rain, the service will be held in the church

À Venir \ Upcoming...



Visite pastorale de l'évêque Alain Faubert –
semaine du 6 au 11 octobre 2026

Pastoral visit from Bishop Alain Faubert –
week of October 6 to 11th 2026

Men's Emmaus Retreat

October 23rd - 25th

La Maison Trinitaire
Granby, QC

"A fire was burning within us while He spoke to us on the way." (Luke 24:32)

Come and spend a weekend with men who have developed a closer relationship with Jesus Christ and are willing to share their faith journey with you.:

For more information or to register, please contact:

Tyler Journeaux-Graham
(514) 715-6113

sta.mens.emmaus.admi@gmail.com

or visit the website:

<http://emmausretreats.org/>

Space is limited!

Intention de prière du Pape pour septembre 2026

Pour la protection de l'eau

Prions pour une gestion juste et durable de l'eau, ressource vitale pour nous, afin que tous puissent y accéder de façon équitable.

Pope's prayer intention for September 2026

For the Care of Water

Let us pray for a just and sustainable management of water, a vital resource, so that everyone may have equal access to it.

Réservez la date pour les inscriptions en personne pour l'année scolaire 2026-2027!



**Inscription des enfants à la
catéchèse et préparation
aux sacrements**

Le dimanche 20 septembre 2026

à 10h30 dans la Salle Reid

- **Pour le sacrement du Pardon**, l'enfant doit être baptisé(e) **et** doit être en 3^e année scolaire ou plus
- **Pour le sacrement de l'Eucharistie**, l'enfant doit avoir reçu le sacrement du Pardon **et** doit être en 4^e année scolaire ou plus.
- **Pour le sacrement de la Confirmation**, l'enfant doit avoir reçu les sacrements du Pardon, de l'Eucharistie et doit être en 6^e année scolaire ou plus.

Pour plus d'informations, consultez notre page d'inscription sur le site Web de la paroisse : <https://st-thomasaquinas.com/fr/inscription-pfs/>

Save the date for in person registration for the 2026-2027 school year!



Children's Sacrament Preparation

Registration

Sunday, September 13th & 20th

at 12:30 pm in Reid Hall

- **First Reconciliation**: Child must be baptized and in Grade 2 or older.
- **First Holy Communion**: Child must have received their 1st Reconciliation and be in Grade 3 or older.
- **Confirmation**: Child must have received their 1st Holy Communion and be in Grade 6 or older.

*For more information, please check our
registration page on the parish website:*

<https://st-thomasaquinas.com/registration-spp/>

There is still time! Join us for the **Bible Timeline** (Jeff Cavins)

Held on Sundays from 9:30 – 11:00 am in Reid Hall

Video series with facilitator - Available in English only

Cost: \$50 includes workbook

The Bible Timeline®: The Story of Salvation is a powerful journey through Scripture from Creation to the establishment of the Church.

For more information or to register, please contact:

Grace Machado at (514) 441-3518 or gracemachado24@hotmail.com

Saint Thomas Aquinas Parish / Paroisse Saint-Thomas-d'Aquin

413, Main St., Hudson, Qc J0P 1H0

www.st-thomasaquinas.com

info@paroissestthomas.org

Office Hours Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday and Friday from 9:00 am to 4:00 pm

Heures de bureau Lundi, Mardi, Mercredi, Jeudi et Vendredi de 9h à 16h

Pastor / Curé

Marceliano Serrato H 450 458-5322

Assistant

Roland Demers, curé-émérite 450 458-5322

Deacon / Diacre

Robert Girard 514 451-1259

Secretary / Secrétaire

Mary Quesnel 450 458-5322

Sexton / Sacristain

Hugh O'Rourke 450 458-0578

Wardens

James Hutchingame 514 249-8475

Greg Young 450 458-2378

Marc Serré 514-886-6836

Marguilliers

Anthony Cirelli 514 647-8709

Joseph Eletr 514 891-7316

Claudia Cavaleiro 514 913-6635

Emergency, accident, sickness, death

Call pastor 450 458-5322

Urgence, accident, maladie, mortalité

Appelez le curé 450 458-5322

Visit to the Sick / Visite aux malades

Call pastor / Appelez le curé 450 458-5322

Baptism / Baptême

Rectory / Presbytère 450 458-5322

Confessions

Before each mass and by appointment

Confessions

Avant chaque messe et sur rendez-vous

Marriage

Advise pastor six months in advance

Mariage

Avisez le curé six mois à l'avance

PARISH GROUPS / GROUPES PAROISSIAUX

Men's Emmaus Group

Eric Thibault (Friday) 514 232-1754

James Hutchingame (Wednesday) 514 249-8475

Nova Hudson

Judy Tellier 450 458-5727

Pastoral Aid

450 458-5322

Représentante du secteur francophone

Marielle Marleau 450 458-7310

English Choir

Sandra Meaney 450 458-4809

Cimetière / Cemetery

Stephen Cromar 450 458-1208

Children's Choir

Jane Blais 450 802-6297

Soins de cuisine / Kitchen care

Paola Irrera 514 249-0747

Nouveaux paroissiens / New Parishioners

Nom / Name : _____

Adresse / Address : _____

Code Postal Code : _____

Tél. / Tel. : _____ Courriel / E-mail : _____

Nombre d'enfants vivant à la maison - Groupe d'âge _____ filles _____ garçons _____

Number of children living at home - Age group _____ girls _____ boys _____

Déposez dans le panier de la quête

Leave in the collection basket

**Espace publicitaire disponible,
pour informations**

514 273-7008



ASPIRATEURS HUDSON

Ventes et réparations

Pièces • Sacs • Chariots et Centraux

67 Mc Naughten Hudson 450 458-7488

CLÔTURE INVISIBLE DU QUÉBEC

162 Braeside, Hudson, QC J0P 1H0

P: 450 458-1890

C: 514 242-9121

clotureinvisiblepourchien.ca

**Clôture
Invisible**

Dépanneur Shaan
 533 Cameron, Hudson
 (450) 458-5297

Carol La Ronde
 Courtier immobilier affilié/Affiliated Real Estate Broker
RE/MAX
 RE/MAX ROYAL (JORDAN) INC.
 Agence immobilière agréée
 Tél.: 450 458-7051
 470, rue Main, Hudson, Qc J0P 1H0
 E-mail: carolandlaura@gmail.com www.carollaronde.com

LE FÉLIX
 OLIVIER MICHAUD, DIR. GEN.
 T 450 455-7889
 LeFelixVaudreuilDorion.com
 dg@lefelixvaudreuil-dorion.com
 3223, BOUL. DE LA GARE, VAUDREUIL-DORION (QC) J7V 0L5

**Espace publicitaire disponible,
 pour informations**
514 273-7008

ROUSSIN
 MAISON FUNÉRAIRE
NOUVEAU CRÉMATORIUM DANS LA RÉGION
 Annie Dubé, présidente • Annick Pitcher, consultant
450 455-3469 • 1 866 451-5363
 www.signaturefuneraire.com
 L'ÎLE PERROT • VAUDREUIL (2) • ST-LAZARE • RIGAUD

Brunet plus
 Votre santé, c'est tout ce qui compte
 Your health, that's all that matters
465, Main Road, Hudson 450 458-4686

MONUMENTS UNIVERSELS
 VENTE - LETTRAGE - NETTOYAGE
 Vaudreuil-Dorion
450 424-4255

Michel Najm & Marc Rabbat
 Pharmaciens propriétaires
 Pharmacy owners
465, Main Road, Hudson 450 458-4686

HUDSON AUTO TECH
 COMPLETE SERVICE DOMESTIQUE & IMPORTÉE
 SERVICE COMPLET
 SPÉCIALITÉ : INJECTION ÉLECTRONIQUE ALIGNEMENT
 www.hudsonautotech.ca 450 458-2555

IGA Famille Déziel
Tél.: 450 458-5573
 484 Main Street, Hudson

MONUMENTS GOSSELIN
 1943
 Vous graveons la vie
 15, rue Dion, Valleyfield 450 373-6191

CARRIÈRE inc. Plomberie | Chauffage
 Plumbing | Heating
 Depuis 1949 Since
 Hudson • Tél.: 450 458-5350 / Téléc.: 450 458-7816

Clean on the Go
 Since 2016 / Depuis 2016
 Nettoyage Résidentiel et Commercial
 Residential & Commercial Cleaning
 1 (800) 920-0215
 info@cleanonthe-go.com
 cleanonthe-go.com
 180 rue Joseph-Carrier, #124, Vaudreuil-Dorion, QC

Robert Doucet
 Trois services, une même promesse.
 COLLECTE RÉSIDUELLE
 LOCATION DE CONTENEUR / CONSTRUCTION, DÉMONTAGE ET RÉNOVATION
 SERVICES DÉGAGEMENT ET DÉMOLITION
 180 rue Joseph-Carrier, #124, Vaudreuil-Dorion, QC

Arnaldo TAILLEUR
 pour hommes et dames / for men and women
 Réparations de tous genres / Repairs of all kinds
 80, Cameron, Hudson, Qc Arnaldo Vincenzi 450 458-4858

KBTCPA
 KARAVOLAS BOILY TRIMARCHI CPA INC.
KARAVOLAS BOILY TRIMARCHI CPA INC.
 426, St-Jean | Suite 104 | Hudson, Qc | J0P 1H0
T. 450 458-0406
 Comptabilité corporative
 Corporate Accounting

F. Aubry et Fils Inc.
 Résidence Funéraire / Funeral Home
 52, St-Jean-Baptiste E., Rigaud, Qc
 www.aubryetfils.ca **450 458-7381**

Bijouterie Besner
 Pierre Ménard, propriétaire
450.455.4071
 100 boul. Harwood, Vaudreuil-Dorion (Québec) J7V 1X9

CHAUFFAGE GILLES SAREAUT INC.
 CHAUFFAGE • VENTILATION • CLIMATISATION
 Heating • Ventilation • Cooling
450 458-4001
 Hudson

LES ALIMENTS SALINA
 certo@epiceriasalina.ca
 www.epiceriasalina.ca
 Salvatore Vecchio 514 915-5329
 Lina Simone 514 913-7386
 Unit 64, 3100 Route Harwood, Vaudreuil-Dorion 450 424-1448

Relocation & Visa Specialists
Brazolot Migration Group
 450-458-2186 1-888-922-3228
 www.brazolotgroup.com
 450, Main Road, Hudson

CI ASSANTE
 GESTION DE PATRIMOINE
 Senior Wealth Advisor
 Gestion de capital Assante Itée Assante Capital Management Ltd.
 hborrelli@assante.com
 T.: (514) 832-5100 / (514) 832-5238 • F: (514) 832-5232
 2020 Transcannadienne, Suite 200, Dorval, QC H9P 2N4
 heatherborrelli.com